



Trusted in New Zealand Since 1982

INSTALLATION INSTRUCTIONS

คำแนะนำการติดตั้ง

OVIA II ACCESSORIES อุปกรณ์ประกอบห้องน้ำ รุ่นโอเวีย ๓

ระยะการติดตั้ง

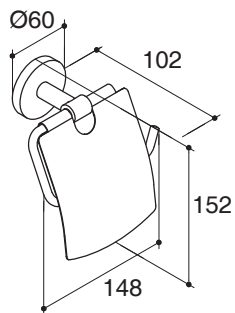
ROUGHING-IN DIMENSION

ขนาดระยะแสดงค่าประมาณ

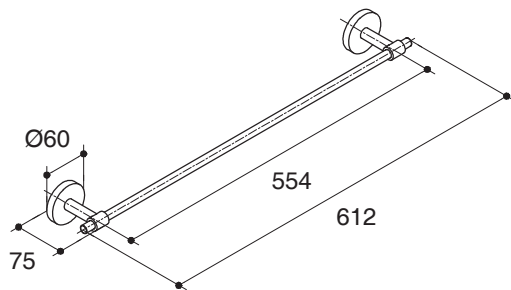
หน่วย: มม.

Dimensions are approximate.

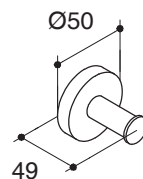
Unit: mm.



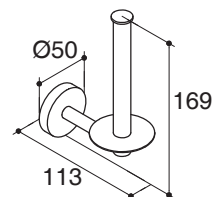
K-34361X



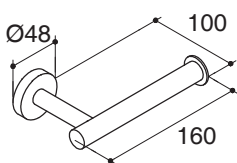
K-34362X



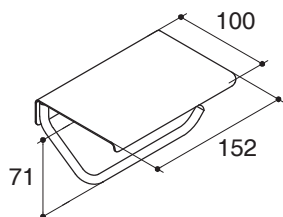
K-34363X



K-34369X



K-34370X



K-30916X

ข้อสำคัญ	IMPORTANT INFORMATION
• ใช้สว่านไฟฟ้าเจาะผนังด้วยความระมัดระวัง โดยเฉพาะในบริเวณห้องน้ำ ตรวจสอบทางเดินของสายไฟและระบบท่อน้ำที่ฝังใต้ผนังห้องน้ำก่อนทำการเจาะ • สวมแว่นตานิรภัยป้องกันทุกครั้งที่ทำกรเจาะผนัง • ควรใช้ดอกสว่านให้เหมาะสมกับผนังแต่ละประเภท หากเป็นผนังกระเบื้อง เพื่อป้องกันกระเบื้องเสียหาย การเจาะรูยึดตรงกึ่งกลางของกระเบื้องจะป้องกันได้มากกว่าการเจาะรูยึดบริเวณปูนยาแนว กำหนดรูเจาะด้วยเทปกาวยึดก่อนทำการเจาะรูยึด • ห้ามขุด ขีด ผลิตภัณฑ์ด้วยของมีคม	• Always take care when using an electric drill, particularly in the bathroom. Always check for hidden cables and pipework before drilling. • Always wear suitable eye protection when drilling. • the product is to be fitted on a ceramic tiled wall, a ceramic drill bit should be used. Always ensure that the drill hole passes through the central tiled area rather than through the grouted area. To prevent unnecessary damage to the tile, mark the area around the hold with tape before drilling. • Do not strike the product with hard or sharp objects.
เครื่องมือ	TOOL
Wall Plate เพลทยึด Fixing Screw สกรู Anchor พุก Hex Wrench ประแจแฉด Level ระดับน้ำ	
การติดตั้ง	INSTALLATION
1. Mark mounting holes. กำหนดตำแหน่งรูเจาะ	2. Drill the holes and insert the wall plug. เจาะรูยึดและสวมพุก Drill Ø6 mm รูเจาะ 6 มม. Anchor No. 6 พุก เบอร์ 6
3. Secure with grub screw. ยึดด้วยสกรูตัวหนอน Grub Screw สกรูตัวหนอน	4. Tighten with hex wrench. ชันให้แน่นด้วยประแจแฉด Hex Wrench ประแจแฉด

การดูแลรักษาและทำความสะอาด	CARE AND CLEANING
เพื่อการดูแลรักษาและทำความสะอาดผลิตภัณฑ์ของท่านอย่างมีประสิทธิภาพ โปรดปฏิบัติตามคำแนะนำดังนี้ • ทดสอบน้ำยาทำความสะอาดกับพื้นผิวผลิตภัณฑ์ในบริเวณที่ไม่เป็นที่สังเกตเห็นก่อนใช้งาน • เช็ดทำความสะอาดและล้างน้ำออกทันที หลังจากที่ใช้ น้ำยาทำความสะอาด จากนั้นเช็ดให้แห้ง • ห้ามแช่น้ำยาทำความสะอาดบนพื้นผิวผลิตภัณฑ์ • ใช้ฟองน้ำหรือผ้านุ่มทำความสะอาดพื้นผิวผลิตภัณฑ์ ห้ามใช้วัสดุหยาบ เช่น แปรงหรือแผ่นขัด • เทคนิคการทำความสะอาดคือ ล้างน้ำสะอาดให้ทั่วและเช็ดคราบน้ำบนพื้นผิวผลิตภัณฑ์หลังจากการใช้งานทุกครั้ง	For best results, keep the following in mind when caring for your product: • Always test your cleaning solution on an inconspicuous area before applying to the entire surface. • Wipe surfaces clean and rinse completely with water immediately after applying cleaner. Rinse and dry any overspray that lands on nearby surfaces. • Do not allow cleaners to soak on surfaces. • Use a soft, dampened sponge or cloth. Never use an abrasive material such as a brush or scouring pad to clean surfaces. • The ideal cleaning technique is to rinse thoroughly and blot dry any water from the surface after each use.
การรับประกันสินค้าของแองเกิลฟิลด์	ENGLEFIELD PRODUCT WARRANTY
1. เงื่อนไขการรับประกันครอบคลุมเฉพาะตัวสินค้าตามสภาพการใช้งานปกติเท่านั้นไม่รวมถึงความเสียหายจากการขนส่ง การผูกข้องเนื่องจากสารเคมี การบำรุงรักษาที่ไม่ถูกต้อง การใช้ไม่ถูกวิธี และดัดแปลงการติดตั้งที่ไม่ถูกวิธีหรือมีสิ่งอุดตันภายในตัวสินค้าท่อน้ำทิ้ง ระบบสุขาภิบาล หรืออื่นๆ 2. ในกรณีที่ชำรุด, ใช้งานไม่ได้ในระยะเวลาประกัน บริษัทฯ จะซ่อมแซมหรือเห็นสมควรเปลี่ยนเฉพาะตัวสินค้านั้นหรือเทียบเท่าโดยไม่คิดมูลค่าของตัวสินค้าโดยจะต้องทำการพิสูจน์ปัญหาดังกล่าวก่อน ทั้งนี้ความรับผิดชอบของบริษัทฯเฉพาะตัวสินค้านั้นโดยความรับผิดชอบไม่ครอบคลุมถึงการติดตั้ง, รั่วถอน, ความเสียหายหรือค่าใช้จ่ายใดๆที่เกิดขึ้นเนื่องจากตัวสินค้า 3. กรณีสินค้าพ้นเงื่อนไขการรับประกัน อัตราค่าบริการและค่าใช้จ่ายอื่นๆ จะต้องแจ้งเพื่อให้ลูกค้ารับทราบ และได้รับการยินยอมจากลูกค้าก่อนดำเนินการใดใด 4. การรับประกันพิจารณาจากใบเสร็จรับเงิน หรือหลักฐานอื่นๆโดยนับจากวันซื้อ-ขายเป็นสำคัญ บริษัทฯไม่สามารถรับประกันสินค้าหากไม่มีเอกสารดังกล่าว หมายเหตุ • ก่อนการติดตั้งสินค้าทุกประเภท แนะนำให้ตรวจสอบวิธีการติดตั้งและระยะของอุปกรณ์ประกอบการติดตั้งต่างๆจากคู่มือการติดตั้ง เพื่อให้ได้ระยะที่ถูกต้อง สามารถใช้งานได้ • ทางบริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ความรับผิดชอบสินค้าที่เสียหายจากการถอดรื้อ/การบริการหรือเปลี่ยนแปลงข้อมูลใดๆในเอกสารฉบับนี้ได้โดยมีต้องแจ้งให้ทราบล่วงหน้า ระยะเวลาการรับประกัน 1. สินค้าก๊อกน้ำทุกประเภท • ตัวก๊อกน้ำ 1 ปี • เซรามิควาล์ว (เฉพาะการรั่วซึม) ตลอดอายุการใช้งาน 2. ผลิตภัณฑ์อื่นๆ (ซึ่งไม่รวมถึงสินค้าประเภททีวีหรือสแตนเลส, ผลิตภัณฑ์ที่เกี่ยวข้องกับทีวีหรือสแตนเลสและอ่างอาบน้ำ) 1 ปี ท่านสามารถติดต่อเพื่อขอรับประกันสินค้าโดยติดต่อบริษัทฯผ่านตัวแทนที่ท่านซื้อผลิตภัณฑ์ หรือติดต่อ ฝ่ายลูกค้าสัมพันธ์ บริษัทโคห์เลอร์ (ประเทศไทย) จำกัด (มหาชน) ชั้น 16 อาคารจัสมิน ซิตี้ เลขที่ 2 ซอยสุขุมวิท 23 ถ.สุขุมวิท แขวงคลองเตยเหนือ เขตวัฒนา กรุงเทพฯ 10110 โทร. 0-2700-9299 อีเมล: callcenterthailand@kohler.com	1. The Company warrants the product during normal resident use. It does not apply in the event of product damages caused by accident, transportation, misuse, abuse, installation error, or has been modified in a manner inconsistent with the products as shipped by the Company. The warranty excludes damage due to aggressive air or water conditions, or harsh or abrasive cleaners and/or materials. Improper care and cleaning will void is warranty. 2. If a defect is found in normal resident use, within the warranty period, the Company will, at its election, repair, replace or make appropriate adjustment. The Company is not responsible for labor charges, installation, or other incident or consequential costs. In no event shall the liability of the Company exceed the purchase price of the product. 3. In the case that the product is not covered by this warranty, the Company will inform the customer of the service charge and other cost that may occurred. The Company will proceed further service only upon receive the customer consent. 4. Proof of purchase: original sales receipt or other documents, if any, from consumer must be made available to the Company with all warranty claims. Remarks: • Please carefully review the installation instruction manual before you install the product. • The Company reserves the right to make changes of this Warranty at any time without prior notice. Warranty period: 1. Faucets • Faucet body 1 year from the date of purchase. • Cartridge (leak and drip during normal use) – Lifetime. 2. Other products (not include those Vitreous china, Vitreous china -related and bathtub products) – 1 year from the date of purchase. To obtain warranty service, contact Kohler Co. either through your Dealer, Plumbing Contractor, or by writing: Call Center KOHLER (Thailand) Public Company Limited 16th Floor, Jasmine City Building 2 Soi Sukhumvit 23, Sukhumvit Road Wattana, Bangkok 10110 Tel: 0-2700-9299 Email: callcenterthailand@kohler.com